Night Light Radio Alarm Clock

Radio Réveil Veilleuse

Radiowecker mit Nachtlicht



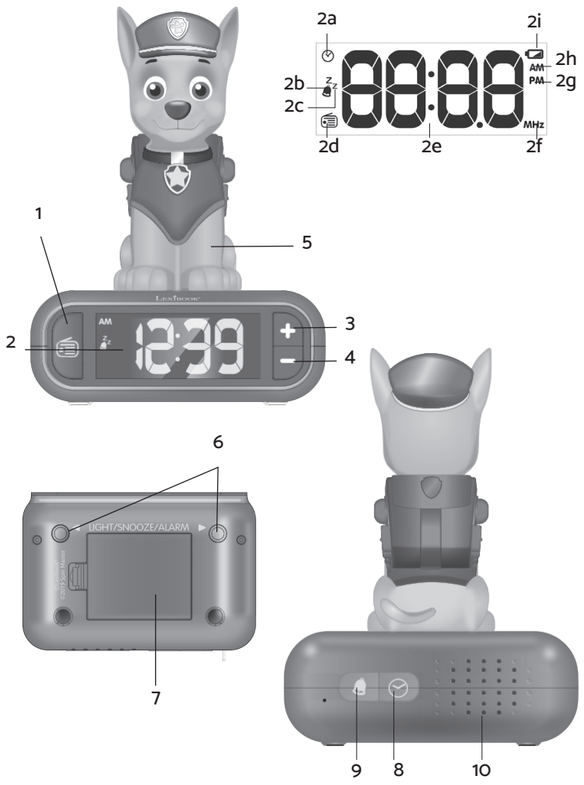
RL800PA

Mode d'emploi • Instruction manual • Manual de instrucciones • Manual de instruções • Manuale di istruzioni • Bedienungsanleitung • Gebruikershandleiding

LEXIBOOK®

Lexibook S.A.
6 avenue des Andes, Bâtiment 11, 91940 Les Ulis, France

©2019 Spin Master



FRANÇAIS

Lors du déballage, vérifiez que l'emballage contient tous les éléments suivants:
1 x Radio Réveil Veilleuse 1 x Manuel d'instructions

AVERTISSEMENT: Tous les matériaux d'emballage, comme le scotch, les feuilles en plastique, les ficelles et les étiquettes ne font pas partie de ce produit et doivent être jetés.

DESCRIPTION DU PRODUIT

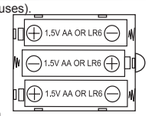
1. Radio
2. Écran LCD
3. +
4. -
5. Veilleuse
6. Marche / arrêt veilleuse
7. Compartiment des piles
8. Réglage heure
9. Réglage alarme
10. Haut-parleur

Écran LCD
2a. Icône heure
2b. Icône alarme
2c. Icône snooze
2d. Icône radio
2e. Affichage heure
2f. Icône MHz
2g/h. Icônes PM/AM
2i. Icône batterie faible

INSTALLATION

Votre radio réveil fonctionne avec 3 piles de type 1.5V ⎓ AA / LR6 (non incluses).

Avant la première utilisation
1. Ouvrez le couvercle des piles, au dos de l'appareil.
2. Insérez 3 piles de type AA/LR6 1.5V ⎓ (non incluses) en respectant la polarité indiquée.
3. Remettez le couvercle en place.



Icône de batterie faible
Il est recommandé de changer les piles dès que l'icône apparaît à l'écran.
Note : Pour de meilleures performances, il est recommandé d'utiliser des piles alcalines avec ce produit.

Ne pas recharger les piles non rechargeables. Retirer les accumulateurs du produit avant de les recharger. Ne charger les accumulateurs que sous la surveillance d'un adulte. Ne pas mélanger différents types de piles ou accumulateurs, ou des piles et accumulateurs neufs et usagés. Les piles et accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. Les piles et accumulateurs usagés doivent être enlevés du produit. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit. Ne pas jeter les piles au feu. Retirer les piles en cas de non utilisation prolongée. Cet appareil doit être alimenté avec les piles spécifiées seulement. Les piles ne doivent jamais être exposées à une source de chaleur excessive, par exemple la lumière du soleil ou un feu.

ATTENTION: D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un mauvais fonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, enlevez puis remettez les piles.

- Garder une distance minimale autour de l'appareil pour une aération suffisante
- Il convient que l'aération ne soit pas gênée par l'obstruction des ouvertures d'aération par des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc. ;
- Il convient de ne pas placer sur l'appareil des sources de flames nues, telles que des bougies allumées
- Les piles doivent être mises au rebut de façon sûre. Les déposer dans des bacs de collecte prévus afinde protéger l'environnement ;
- L'appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré;
- Pour nettoyer l'extérieur de l'appareil, utilisez un chiffon propre, doux, légèrement imbibé d'eau tiède non savonneuse.

HEURE ET ALARME

Une fois les piles insérées, le produit s'allume et propose automatiquement de régler successivement l'heure et l'alarme. Les étapes 1. des deux paragraphes suivants peuvent alors être ignorées.

Réglage Heure
1. Appuyez longuement sur le bouton Réglage heure (8).
2. Appuyez sur les boutons - et + (3 et 4) pour changer les chiffres et appuyez sur le bouton de Réglage heure (8) pour confirmer. Le réglage des différents éléments se fait dans l'ordre suivant :
Mode 12/24h > Heures > Minutes
3. Une fois effectué le réglage des minutes, le réveil sort du mode Réglage heure et affiche l'heure choisie.

Réglage Alarme
1. Appuyez longuement sur le bouton Réglage alarme (9).
2. Appuyez sur les boutons - et + (3 et 4) pour changer les chiffres, appuyez sur le bouton Réglage alarme (9) pour confirmer. Le réglage des différents éléments se fait dans l'ordre suivant :
Heures > Minutes > Sonneries > Volume sonnerie > Snooze

Sonneries
- AL01 à AL05 = sonneries classiques
- AL06 = Radio FM

Snooze
- S ON = Activer snooze
- S OFF = Désactiver snooze

Volume sonnerie
- VOL0 = augmentation graduelle du volume
- VOL1 = volume à 25%
- VOL2 = volume à 50%
- VOL3 = volume à 75%
- VOL4 = volume à 100%

Note: Si aucun bouton n'est pressé, le réveil sortira automatiquement du mode réglage de l'heure ou de l'alarme.

Fonctionnement de l'alarme
1. Appuyez brièvement sur le bouton Alarme (9) pour afficher l'heure de l'alarme et appuyez une seconde fois pour activer ou désactiver l'alarme. Si l'alarme est activée, l'icône alarme ( ) apparaît à l'écran.
2. Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur n'importe quel bouton pour l'arrêter. L'alarme sonnera à nouveau le lendemain.
3. Si la fonction snooze a été activée lors du réglage de l'alarme, l'icône snooze (Z_z) apparait au-dessus de l'icône alarme.
- Appuyez brièvement sur n'importe quel bouton pour lancer la fonction snooze (l'icône Z_z se met à clignoter), l'alarme sonnera à nouveau 9 minutes plus tard.
- Appuyez longuement sur n'importe quel bouton pour arrêter à la fois l'alarme et la fonction snooze pour la journée (l'icône Z_z arrête de clignoter). L'alarme sonnera à nouveau le lendemain.

Note: L'alarme s'arrête automatiquement après 5 minutes si aucun bouton n'est appuyé (30 minutes si la radio FM est utilisée comme alarme). Si la fonction snooze est activée, l'alarme s'arrête après une minute.

RADIO

1. Appuyez sur le bouton Radio (1) pour allumer / éteindre la radio. Les fréquences de radio (87~108 MHz) s'affichent à l'écran quelques secondes.
2. Appuyez brièvement sur les boutons - et + (3 et 4) pour changer manuellement de fréquence.
3. Appuyez longuement sur les boutons - et + (3 et 4) pour utiliser la fonction scan. Le scan s'arrêtera automatiquement à la prochaine fréquence disponible.
4. Appuyez sur le bouton Réglage heure (8) et sur le bouton Réglage alarme (9) pour ajuster le volume.

VEILLEUSE

La veilleuse s'allume en appuyant sur le haut du produit ou bien si l'alarme sonne. Elle s'éteint automatiquement soit après 2 minutes soit en appuyant à nouveau sur le haut du produit.

DECLARATION EU DE CONFORMITE SIMPLIFIEE

Nous, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Désignation : Radio Réveil Veilleuse
Référence: RL800PA_03

Le soussigné, Lexibook Limited, déclare que l'équipement radioélectrique du type RL800PA est conforme à la directive 2014/53/UE.
Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante :
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

GARANTIE

Ce produit est couvert par une garantie de deux ans.
Pour tout service après-vente et pour toute plainte intervenant pendant la période de garantie, adressez-vous à votre magasin de vente en présentant une preuve d'achat valide. Notre garantie couvre tous les défauts liés aux matériaux et à la fabrication, mais exclut toute détérioration résultant du non-respect des instructions du mode d'emploi ou d'une négligence de la part de l'utilisateur (démontage, exposition à la chaleur ou à l'humidité, etc.). Il est recommandé de conserver l'emballage pour référence ultérieure.

REMARQUE : Conservez ce mode d'emploi car il contient des informations importantes.

Référence: RL800PA_03
Conçu et développé en Europe – Fabriqué en Chine
© Lexibook®

Ce produit n'est pas un jouet

Pour vos demandes concernant un problème SAV ou une réclamation, écrivez à **savcomfr@lexibook.com**

Tous les papiers sont recyclables

Informations sur la protection de l'environnement
Tout appareil électrique usé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères ! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant activement au ménagement des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).

ENGLISH

When unpacking, ensure that the following elements are included:
1 x Night Light Radio Alarm Clock 1 x Instruction manual

WARNING: All packaging materials, such as tape, plastic sheets, wire ties and tags are not part of this product and should be discarded.

PRODUCT DESCRIPTION

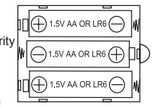
1. Radio
2. LCD screen
3. +
4. -
5. Night light
6. Night Light on/off
7. Battery compartment
8. Clock set up
9. Alarm set up
10. Speaker

LCD display
2a. Clock icon
2b. Alarm icon
2c. Snooze icon
2d. Radio icon
2e. Time display
2f. MHz icon
2g/h. PM/AM icons
2i. Low battery icon

SET UP

Your alarm clock operates with 3 x 1.5V ⎓ AA / LR6 type batteries (not included).

Before first use
1. Open the battery compartment cover located at the bottom of the unit.
2. Install the 3 x AA/LR6 1.5V ⎓ batteries (not included) observing the polarity markings inside the battery compartment.
3. Close the battery compartment.



Low battery indicator
It is recommended to change the batteries once the icon appears on the screen.

NOTE: For better performance, it is recommended to use alkaline batteries with this product.

Non-rechargeable batteries are not to be recharged. Rechargeable batteries are to be removed from the product before being charged. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. Batteries are to be inserted with the correct polarity. Exhausted batteries are to be removed from the product. The supply terminals are not to be short circuited. Do not throw batteries into a fire. Remove the batteries if you are not going to use the product for a long period of time. Batteries shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

WARNING: Malfunction or loss of memory may be caused by strong frequency interference or electrostatic discharge. Should any abnormal function occur, remove the batteries and insert them again.

- Keep a minimum distance around the device for sufficient ventilation;
- The openings should never be blocked by newspapers, curtains, tablecloths, etc.;
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus;
- Batteries should be disposed safely. Take them to the collection container in order to protect the environment;
- Device for use in a temperate climate;
- Use a soft, clean cloth moistened with plain, lukewarm water to clean the exterior of the unit.

TIME AND ALARM

When batteries are inserted, the device turns on and will automatically enter time and alarm set up successively. The 1st step of the two following paragraphs can be ignored.

Time setting
1. Long press Clock set up button (8).
2. Press - & + buttons (3 & 4) to change the setting value and Clock set up button (8) to confirm. The setting sequence is displayed in the following order:
12/24h mode > Hours > Minutes
3. After the minutes setting, the clock will exit time setting mode and display the set up time.

Alarm setting
1. Long press Alarm set up button (9).
2. Press - & + buttons (3 & 4) to change the setting value and Alarm set up button (9) to confirm. The setting sequence is displayed in the following order:
Hours > Minutes > Ringtone > Alarm volume > Snooze

Ringtones
- AL01 to AL05 = Standard ringtones
- AL06 = FM radio

Snooze
- S ON = Snooze activated
- S OFF = Snooze deactivated

Alarm volume
- VOL0 = Gradually increasing alarm volume
- VOL1 = 25% volume
- VOL2 = 50% volume
- VOL3 = 75% volume
- VOL4 = 100% volume

Note: If no button is pressed, the clock will automatically exit time and alarm setting.

Alarm operation
1. Short press Alarm set up button (9) to see the alarm time and press again to activate or deactivate the alarm. When activated, the alarm icon ( ) appears on the screen.
2. When the alarm rings, press any button to stop it. The alarm will ring again the next day.
3. If the Snooze function has been activated during alarm set up, the snooze icon (Z_z) will appear above the alarm icon. When the alarm rings:
- Short press any button to launch the snooze function (the Z_z icon will blink) and the alarm will ring again 9 minutes later.
- Long press to stop both alarm and snooze function for the current day (the Z_z icon will stop blinking). The alarm will ring again the next day.

Note: the alarm will stop automatically after 5 minutes if no button is pressed (30 minutes if the FM radio is used as the alarm). If the snooze function is activated, all alarms will stop after 1 minute.

RADIO OPERATION

1. Press the Radio button (1) to turn on/off the radio. The radio frequency (87~108 MHz) will appear for a few seconds.
2. Short press - & + buttons (3 & 4) to change the radio frequency manually.
3. Long press any button - & + buttons (3 & 4) to use the scan function. The scan will stop at next available radio station.
4. Press Clock set up button (8) and Alarm set up button (9) to adjust the volume.

NIGHT LIGHT OPERATION

The night light turns on when the top of the device is pressed or if the alarm rings. It will automatically turn off after 2 minutes or if the top of the device is pressed again.

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Kind of product: Night Light Radio Alarm Clock
Type designation: RL800PA_03

Hereby, Lexibook Limited declares that the radio equipment type RL800PA is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

WARRANTY

This product is covered by our 2-year warranty.
For any claim under the warranty or after sale service, please contact your distributor and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as dismantling, exposition to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference. In a bid to keep improving our services, we could implement modifications on the colors and the details of the product shown on the packaging.

NOTE: Please keep this instruction manual, it contains important information.

Reference: RL800PA_03
Designed and developed in Europe – Made in China
© Lexibook®

United Kingdom & Ireland
For after-sales service, please contact us at **savcomfr@lexibook.com**

This product is not a toy.

Environmental Protection:
Unwanted electrical appliances can be recycled and should not be discarded along with regular household waste! Please actively support the conservation of resources and help protect the environment by returning this appliance to a collection centre (if available).

ESPAÑOL

Cuando desembale el aparato, asegúrese de que los siguientes elementos están presentes en el paquete:
1 x Luz nocturna radio y reloj despertador 1 x IManual de instrucciones

¡ADVERTENCIA! Todos los elementos utilizados para el embalaje tales como cintas, recubrimientos plásticos, ataduras metálicas y etiquetas no forman parte de este producto y, por lo tanto, deberán desecharse.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

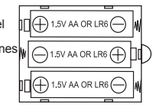
1. Radio
2. Pantalla LCD
3. +
4. -
5. Luz nocturna
6. Luz nocturna encendido / apagado
7. Compartimiento de las pilas
8. Configuración del reloj
9. Configuración de la alarma
10. Altavoz

Pantalla LCD
2a. Icono del reloj
2b. Icono de alarma
2c. Icono de repetición de alarma
2d. Icono de radio
2e. Pantalla de la hora
2f. Icono de MHz
2g/h. Iconos de PM/AM
2i. Icono de pila baja de energía

INSTALACIÓN

Su Luz nocturna radio y reloj despertador funciona con 3 pilas de 1,5V ⎓ AA / LR6 e tipo AA LR6 (no incluidas).

Antes de utilizar por primera vez
1. Abra la tapa del compartimiento de las pilas ubicada en la parte posterior del aparato.
2. Instale 3 pilas de 1,5 V ⎓ de tipo AA/LR6 (no incluidas observando las indicaciones de polaridad que se muestran en el interior del compartimento de las pilas.
3. Cierre el compartimento de las pilas.



Indicador de pila baja de energía
Se recomienda cambiar las pilas cuando el icono aparece en pantalla.
NOTA: Para que el producto funcione de manera óptima, se recomienda la utilización de pilas alcalinas.

No se deben intentar cargar aquellas pilas que no sean recargables. Las pilas recargables deberán retirarse del producto antes de cargarlas. Las pilas recargables deberán recargarse únicamente bajo la supervisión de un adulto. No deberán mezclarse diferentes tipos de pilas ni tampoco pilas nuevas con otras usadas. Utilice únicamente pilas del mismo tipo o equivalentes a las recomendadas. Inserte las pilas observando la polaridad correcta. Deberán retirarse del producto las pilas agotadas. No cortocircuite los terminales de alimentación. No arroje las pilas al fuego. Retire las pilas del producto si no va a utilizarlo durante periodos prolongados. Deberá evitarse exponer las pilas a temperaturas excesivamente elevadas tales como las generadas por la acción de los rayos del sol o de las llamas.

¡ADVERTENCIA! Las descargas electrostáticas o interferencias de una frecuencia suficientement fuerte podrán provocar el funcionamiento anormal del aparato o la pérdida de los datos almacenados en su memoria. En caso de observarse algún funcionamiento anormal, retire y vuelva a instalar las pilas.

- Guardar una distancia mínima alrededor del aparato, para que tenga una ventilación adecuada;
- La ventilación no debe quedar impedida debido a la obstrucción de las aberturas de ventilación por objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.;
- No es conveniente colocar sobre el aparato fuentes de llama viva, como velas encendidas;
- Las pilas deben desecharse de manera segura. Depositelas en contenedores selectivos previstos a este efecto, para proteger el medio ambiente;
- El aparato ha sido diseñado para su uso en un clima templado;
- Para limpiar el exterior del aparato, utilice un paño limpio y suave, ligeramente humedecido con agua clara y tibia.

HORA Y ALARMA

Al insertar las pilas, el dispositivo se enciende y automáticamente entra en la configuración de la hora y alarma sucesivamente. El primer paso de los dos párrafos siguientes puede ser ignorado.

Puesta en hora
1. Haga una presión larga sobre el botón de configuración del reloj (8).
2. Presione los botones - y + (3 y 4) para cambiar el valor de la configuración y el botón de configuración del reloj (8) para confirmar. La secuencia de configuración aparece en el siguiente orden:
Modo 12/24h > Horas > Minutos
3. Después de configurar los minutos, el reloj saldrá del modo de configuración y la pantalla mostrará la hora configurada

Configuración de la alarma
1. Haga una presión larga sobre el botón de configuración de la alarma (9).
2. Presione los botones - y + (3 y 4) para cambiar el valor de la configuración y el botón de configuración de alarma (9) para confirmar. La secuencia de configuración aparece en el siguiente orden:
Horas > Minutos > Timbre > Volumen de alarma > Repetición de alarma

Timbres
- De AL01 a AL05 = Timbres estándar
- AL06 = radio FM

Repetición de alarma
S ON = Repetición de alarma activada
S OFF = Repetición de alarma desactivada

Volumen de alarma
- VOL0 = aumento gradual del volumen de alarma
- VOL1 = 25% del volumen
- VOL2 = 50% del volumen
- VOL3 = 75% del volumen
- VOL4 = 100% del volumen

Nota: Si no se presiona ningún botón, el reloj saldrá automáticamente de la configuración de hora y alarma.

Funcionamiento de la alarma
1. Haga una presión corta sobre el botón de configuración de alarma (9) para ver la hora de alarma y presiónelo de nuevo para activar o desactivar la alarma. Cuando la alarma está activada, el icono ( ) aparece en pantalla.
2. Cuando la alarma suene, presione cualquier botón para detenerla. La alarma sonará de nuevo al día siguiente.
3. Si se ha activado la repetición de alarma durante la configuración de alarma, el icono (Z_z) aparecerá encima del icono de la alarma. Cuando la alarma suene:
- Haga una presión corta sobre cualquier botón para activar la función de repetición de alarma (el icono Z_z parpadeará) y la alarma sonará de nuevo 9 minutos más tarde.
- Haga uña presión larga para desactivar la alarma y la repetición de alarma para ese día (el icono Z_z dejará de parpadear). La alarma sonará de nuevo al día siguiente.

Nota: La alarma se detendrá automáticamente al cabo de 5 minutos si no se presiona ningún botón (30 minutos si se usa la radio FM como alarma). Si se activa la función de repetición, todas las alarmas se detendrán al cabo de 1 minuto.

FUNCIONAMIENTO DE LA RADIO

1. Presione el botón de radio (1) para encender/apagar la radio. La frecuencia de radio (87~108 MHz) aparecerá por unos segundos.
2. Haga una presión corta sobre los botones - y + (3 y 4) para cambiar la frecuencia de radio manualmente.
3. Haga una presión larga sobre los botones - y + (3 y 4) para utilizar la función de escaneo. El escaneo se detendrá al alcanzar la siguiente emisora de radio disponible.
4. Presione el botón de configuración del reloj (8) y el botón de configuración de alarma (9) para ajustar el volumen.

LUZ NOCTURNA

La luz nocturna se enciende al presionar la parte superior del dispositivo o si suena la alarma. Se apagará al cabo de 2 minutos o si se presiona de nuevo la parte superior del dispositivo.

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICAD

Nosotros, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Tipo de producto: Luz nocturna radio y reloj despertador
Designación de tipo: RL800PA_03

Por la presente, Lexibook Limited declara que el tipo de equipo radioeléctrico RL800PA es conforme con la Directiva 2014/53/UE.
El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

GARANTÍA

Este producto está cubierto por nuestra garantía de dos (2) años.
Para efectuar cualquier reclamación en garantía o solicitud de reparación posventa, le rogamos que se ponga en contacto con su distribuidor y le presente un comprobante válido de compra. Nuestra garantía cubre aquellos defectos de material o mano de obra que sean imputables al fabricante, a excepción de todo aquel deterioro que se produzca como consecuencia de la no observación de las indicaciones señaladas en el manual de instrucciones o de toda intervención improcedente en el aparato (como por ejemplo, desmontaje, exposición al calor o humedad, etc.). Se recomienda conservar el embalaje para poder utilizarlo como referencia futura. En nuestro continuo afán de optimización de servicios, podremos implementar modificaciones en los colores y detalles del producto mostrado en el embalaje

NOTA: por favor conserve este manual de instrucciones, ya que contiene informaciones importantes.

Referencia: RL800PA_03
Diseñado y desarrollado en Europa - Fabricado en China
© Lexibook®

Este producto no es un juguete.

España
Para servicio postventa, entre en contacto con nuestros equipos: **savcomfr@lexibook.com**

Precauciones para la protección del medioambiente¡
Al final de su vida útil, los aparatos eléctricos pueden reciclarse y no deberán desecharse juntocon los desperdicios domésticos! Le rogamos que apoye activamente la conservación de los recursos naturales y contribuya a la protección del medioambiente desechando este aparato eléctrico en un centro de reciclaje autorizado (si lo hay) al final de su vida útil.

RL800PA_03IM1279_337_V05.indd 1
format: Leaflet (A3 size)
size: 420(W) x297(H)mm
7/5/19 3:50 PM

ITALIANO

Quando si apre la confezione, controllare che contenga i seguenti elementi:
1 x Radiosveglia con luce notturna 1 x Manuale di istruzioni

ATTENZIONE: Tutti i materiali di imballaggio, come nastri, fogli di plastica, cavi ed etichette non fanno parte di questo prodotto e devono essere eliminati.

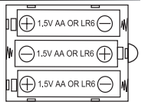
DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

1. Radio
2. Display LCD
3. +
4. -
5. Luce notturna
6. Luce notturna on / off
7. Vano batterie
8. Impostazione orologio
9. Impostazione sveglia
10. Altoparlante

LCD display
2a. Icona Orologio
2b. Icona Sveglia
2c. Icona Posticipo sveglia
2d. Icona Radio
2e. Cifre dell'orologio
2f. Icona MHz
2g/h. Icone PM/AM
2i. Icona Batteria scarica

OPERAZIONI PRELIMINARI

La Radiosveglia è alimentato da 3 batterie 1,5V ⎓ AA / LR6 (non fornite).



Quando si utilizza per la prima volta
1. Aprire il coperchio del vano batterie, situato sul lato posteriore dell'unità.
2. Inserire le 3 batterie AA/LR6 1,5 V ⎓ osservando la polarità indicata nel vano batterie.
3. Chiudere il vano batterie.

Indicatore batteria scarica
Si raccomanda di sostituire le batterie quando l'icona 🔋 appare sul display.
NOTA : Per migliori prestazioni, si consiglia di utilizzare batterie alcaline con questo prodotto.

Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate. Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal prodotto prima di essere caricate. Le batterie ricaricabili devono essere caricate solo sotto supervisione di un adulto. Diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate non devono essere mescolati. Utilizzare insieme solo batterie dello stesso tipo o equivalente a quello consigliato da utilizzare. Le batterie devono essere inserite con la corretta polarità. Le batterie esaurite devono essere rimosse dal prodotto. I terminali forniti non sono da cortocircuitare. Non gettare le batterie nel fuoco. Rimuovere le batterie se non si intende utilizzare il gioco per un lungo periodo di tempo. Non esporre le batterie a un calore eccessivo, ad esempio la luce del sole o un fuoco.

VVERTENZA: Il cattivo funzionamento o la perdita di memoria può essere causato da una forte interferenza di frequenza o scariche elettrostatiche. In caso di qualsiasi funzionamento anormale, premere il pulsante RESET o rimuovere le batterie e inserirle di nuovo.
- Mantenere una distanza minima intorno all'apparecchio per garantire un'adeguata ventilazione.
- Per garantire una corretta ventilazione, non ostruire le aperture di ventilazione con oggetti come giornali, tovaglie, tende, ecc.
- Non posizionare sull'apparecchio fonti di fiamme libere, ad esepio candele accese.
- Smaltire le batterie in modo sicuro. Portarle presso gli appositi punti di raccolta per salvaguardare l'ambiente.
- L'apparecchio deve essere usato in climi temperati.
- Usare un panno morbido e pulito inumidito con acqua tiepida per pulire l'esterno della macchina.

OROLOGIO E SVEGLIA

Dopo aver inserito le batterie, l'apparecchio si accenderà e sarà possibile impostare l'orologio e la sveglia. Il primo passaggio dei due paragrafi seguenti può essere ignorato.

Impostazione dell'orologio
1. Tenere premuto il pulsante Impostazione orologio (8).
2. Premere i pulsanti - e + (3 e 4) per modificare le cifre, quindi premere il pulsante Impostazione orologio (8) per confermare. La sequenza di impostazione è la seguente:
Modalità 12/24 ore > Ore > Minuti
3. Dopo aver impostato i minuti, l'apparecchio uscirà dalla modalità di impostazione e apparirà l'orologio.

Impostazione della sveglia
1. Tenere premuto il pulsante Impostazione sveglia (9).
2. Premere i pulsanti - e + (3 e 4) per modificare le cifre, quindi premere il pulsante Impostazione sveglia (9) per confermare. La sequenza di impostazione è la seguente:
Ore > Minuti > Suoneria > Volume sveglia > Posticipo sveglia

Suonerie
- Da AL01 a AL05 = suoneria standard
- AL06 = radio FM

Posticipo della sveglia
- S ON = Posticipo attivato
- S ON = Posticipo disattivato

Volume della sveglia
- VOL0 = aumento graduale del volume
- VOL1 = 25% del volume
- VOL2 = 50% del volume
- VOL3 = 75% del volume
- VOL4 = 100% del volume

Nota: se non viene premuto alcun pulsante, l'orologio uscirà automaticamente dall'ora e dall'impostazione dell'allarme.

Funzionamento della sveglia
1. Premere brevemente il pulsante Impostazione sveglia (9) per visualizzare l'orario della sveglia e premerlo nuovamente per attivare o disattivare la sveglia. Quando è attiva, l'icona Sveglia (🔔) apparirà sul display.
2. Quando la sveglia suona, premere qualsiasi pulsante per spegnerla. La sveglia suonerà nuovamente il giorno successivo.
3. Se la funzione di posticipo della sveglia è stata attivata durante l'impostazione della sveglia, l'icona Posticipo (Z_Z) apparirà sopra l'icona Sveglia. Quando la sveglia suona:
- premere qualsiasi pulsante per posticipare la sveglia (l'icona Z_Z lampeggerà) e la sveglia suonerà nuovamente 9 minuti dopo;
- tenere premuto il pulsante per arrestare sia la sveglia che la funzione di posticipo per il giorno corrente (l'icona Z_Z smetterà di lampeggiare). La sveglia suonerà nuovamente il giorno successivo.

Nota: la sveglia si arresterà automaticamente dopo 5 minuti se non viene premuto alcun pulsante (dopo 30 minuti se la radio FM è utilizzata come sveglia). Se la funzione di posticipo è attivata, tutte le sveglie si arresteranno dopo 1 minuto.

FUNZIONAMENTO DELLA RADIO

1. Premere il pulsante Radio (1) per accendere/spegnere la radio. La frequenza radio (87~108 MHz) apparirà per qualche secondo.
2. Premere brevemente i pulsanti - e + (3 e 4) per modificare la frequenza radio manualmente.
3. Tenere premuti i pulsanti - e + (3 e 4) per attivare la funzione di ricerca automatica delle frequenze. La ricerca si interromperà al rilevamento della prima stazione disponibile.
4. Premere il pulsante Impostazione dell'orologio (8) e il pulsante Impostazione della sveglia (9) per regolare il volume.

LUCE NOTTURNA

La luce notturna si attiva quando viene premuta la parte superiore dell'apparecchio e quando la sveglia suona. Si spegnerà automaticamente dopo 2 minuti o se la parte superiore dell'apparecchio viene premuta nuovamente.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA

Noi, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Tipo di prodotto: Radiosveglia con luce notturna
Modello: RL800PA_03

I fabbricante, Lexibook Limited, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio RL800PA è conforme alla direttiva 2014/53/UE.
Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

GARANZIA

Questo prodotto è coperto dalla nostra garanzia di 2 anni.
Per qualsiasi richiesta di intervento in garanzia o il servizio post vendita, contattare il distributore e presentare una prova di acquisto valida. La garanzia copre qualsiasi difetto di fabbricazione e materiali di lavorazione, con l'eccezione di un eventuale deterioramento derivante dal mancato rispetto delle istruzioni contenute nel manuale o ad azioni sconsiderate sull'articolo (smontaggio, esposizione al calore e umidità, ecc.) Si raccomanda di conservare la confezione per eventuali necessità future.Nel tentativo di continuare a migliorare i nostri servizi, potremmo apportare modifiche ai colori ed i dettagli del prodotto indicato sulla confezione

NOTA: Si prega di conservare il presente manuale di istruzioni, che contiene importanti informazioni.

Riferimento:RL800PA_03
Progettato e sviluppato in Europa – Fabbricato in Cina
© Lexibook®

Per i servizi di assistenza post-vendita,
contattare i nostri team: www.lexibook.com

Questo prodotto non è un giocattolo.

Protezione Ambientale
Gli apparecchi elettrici di scarto possono essere riciclati e non devono essere gettati insieme ai rifiuti domestici! Si prega di sostenere attivamente la conservazione delle risorse e proteggerel'ambiente restituendo l 'apparecchio ad un centro di raccolta (se disponibile).

PORTUGUÊS

Quando retirar o aparelho da caixa, certifique-se de que se encontram incluídos osseguintes elementos:
1 x Rádio despertador com luz noturna 1 x Manual de instruções

AVISO: Todos os materiais de empacotamento, como fita, películas de plástico, arames etiquetas não fazem parte deste brinquedo e deverão ser eliminados para segurança dacriança.

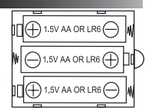
DESCRIÇÃO DO PRODUTO

1. Rádio
2. Ecrã LCD
3. +
4. -
5. Luz noturna
6. Luz noturna on/off
7. Compartimento das pilhas
8. Acerto do relógio
9. Acerto do despertador
10. Altifalante

Ecrã LCD
2a. Ícone do relógio
2b. Ícone do alarme
2c. Ícone do "snooze"
2d. Ícone do rádio
2e. Apresentação das horas
2f. Ícone MHz
2g/h. Ícones PM/AM
2i. Ícone de pilhas fracas

MONTAGEM

O seu Relógio com rádio e projetor funciona com 3 pilhas AA / LR6 de 1,5V ⎓ (não incluídas).



Quando usar pela primeira vez
1. Abra o compartimento das pilhas, que se encontra na parte traseira da unidade.
2. Coloque as 3 pilhas AA/LR6 de 1,5V ⎓ (não incluídas) tendo em conta os sinais da polaridade no interior do compartimento das pilhas.
3. Feche o compartimento das pilhas.

Indicador de pilhas fracas
Recomendamos que mude as pilhas quando o ícone 🔋 aparecer no ecrã.
NOTA: Para um melhor desempenho, recomendamos que use pilhas alcalinas com este produto.

Não recarregue pilhas não recarregáveis. As pilhas recarregáveis têm de ser retiradas do produto antes de serem recarregadas. As pilhas recarregáveis só podem ser recarregadas sob a supervisão de um adulto. Não misture diferentes tipos de pilhas nem pilhas novas com pilhas usadas. Utilize apenas pilhas do mesmo tipo ou equivalentes às recomendadas. Coloque as pilhas com a polaridade correcta. Retire as pilhas gastas do produto. Não coloque os terminais em curto-circuito. Não atire as pilhas para o fogo. Retire as pilhas se não usar o produto durante um longo período de tempo. As pilhas não deverão ser expostas a calor em excesso, como luz directa do sol, fogo ou algo parecido.

AVISO: O mau funcionamento ou perda de memória podem ser causados por fortes interferências ou descargas electrostáticas. Caso ocorra algum funcionamento anormal, retire e volte a colocar as pilhas.
- Guardar una distancia mínima alrededor del aparato, para que tenga una ventilación adecuada;
- La ventilación no debe quedar impedida debido a la obstrucción de las aberturas de ventilación por objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.;
- No es conveniente colocar sobre el aparato fuentes de llama viva, como velas encendidas;
- Las pilas deben desecharse de manera segura. Depositelas en contenedores selectivos previstos a este efecto, para proteger el medio ambiente;
- El aparato ha sido diseñado para su uso en un clima templado;
- Use um pano suave e limpo, ligeiramente embebido em água morna para limpar o exterior da unidade.

HORAS E DESPERTADOR

Quando as pilhas forem inseridas, o dispositivo liga-se e entra automaticamente no acerto das horas e depois do despertador. O primeiro passo dos dois parágrafos seguintes pode ser ignorado.

Acertar a hora
1. Mantenha premido o botão de acerto do relógio (8).
2. Prima os botões - e + (3 e 4) para alterar o valor, e o botão de acerto do relógio (8) para confirmar. A sequência de acerto é apresentada na seguinte ordem:
Modo de 12/24h > Horas > Minutos
3. Após o acerto dos minutos, o relógio sai do modo de acerto das horas e apresenta a hora acertada.

Acerto do despertador
1. Mantenha premido o botão de acerto do despertador (9).
2. Prima os botões - e + (3 e 4) para alterar o valor, e o botão de acerto do despertador (9) para confirmar. A sequência de acerto é apresentada na seguinte ordem:
Horas > Minutos > Toque > Volume do despertador > Repetición de alarm

Toques
• AL01 to AL05 = Toques padrão
• AL06 = rádio FM

Repetición de alarma
• S ON = Repetición de alarma activada
• S OFF = Repetición de alarma desactivada

Volume do despertador
· VOL0 = aumento gradual del volumen de alarma
· VOL1 = 25% del volumen
· VOL2 = 50% del volumen
· VOL3 = 75% del volumen
· VOL4 = 100% del volumen

Nota: Se nenhum botão for pressionado, o relógio sairá automaticamente da hora e da configuração do alarme.

Funcionamento do despertador
1. Prima o botão de acerto do despertador (9) para ver as horas do despertador, e prima de novo para ativar ou desativar o despertador. Quando ativado, o ícone do despertador (🔔) aparece no ecrã.
2. Quando o despertador tocar, prima qualquer botão para o parar. O despertador volta a tocar no dia seguinte.
3. Se a função do snooze for ativada durante o acerto do despertador o ícone do snooze (Z_Z) aparece por cima do ícone do despertador. Quando o despertador tocar:
- Prima qualquer botão para iniciar a função do snooze (o ícone Z_Z Ipisca) e o despertador volta a tocar passados 9 minutos.
- Mantenha premido para desligar tanto o despertador como o snooze para esse dia (o ícon Z_Z deixa de piscar). O despertador volta a tocar no dia seguinte.

Nota: O despertador pára automaticamente passados 5 minutos se não premir qualquer botão (30 minutos, se o rádio FM for usado como despertador). Se a função do snooze estiver ativada, todos os despertadores param passado 1 minuto.

FUNCIONAMENTO DO RÁDIO

1. Prima o botão do rádio (1) para ligar/desligar o rádio. A frequência do rádio (87~108 MHz) aparece durante alguns segundos.
2. Prima os botões - e + (3 e 4) para alterar manualmente a frequência de rádio.
3. Mantenha premido os botões + e - (3 e 4) para usar a função de busca. A busca pára na estação de rádio disponível seguinte.
4. Prima o botão de acerto do relógio (8) e o botão de acerto do despertador (9) para ajustar o volume.

FUNCIONAMENTO DA LUZ NOTURNA

A luz noturna liga quando o topo do aparelho for pressionado ou se o despertador tocar. Esta volta a desligar automaticamente passados 2 minutos ou se o topo do aparelho for pressionado de novo.

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICAD

Nós, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Tipo de produto:Rádio despertador com luz noturna
Designação do tipo: RL800PA_03

O abaixo assinado Lexibook Limited declara que o presente tipo de equipamento de rádio RL800PA está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

GARANTIA

Este produto é abrangido pela nossa garantia de 2 anos.
Se precisar de usar a nossa garantia ou serviço pós-venda, contacte o seu revendedor e apresente-lhe uma prova válida de compra. A nossa garantia abrange defeitos de material e de fabrico, com a excepção de qualquer deterioração devido à não observância do manual de instruções ou qualquer acção descuidada implementada no produto (como desmontagem, exposição ao calor e humidade, etc.). Recomendamos que guarde a caixa para futuras referências.
Num esforço constante para melhorar os nossos serviços, podemos implementar modificações nas cores e detalhes do produto apresentado na caixa

NOTA: Por favor, guarde este manual de instruções, pois contém informações importantes.

Referência: RL800PA_03
Desenhado e desenvolvido na Europa – Fabricado na China
© Lexibook®

Para qualquer serviço pós-venda, por favor,
contacte as nossas equipas: www.lexibook.com

Este produto não é um brinquedo.

Protecção Ambiental
Os aparelhos eléctricos indesejados podem ser reciclados e não deverão ser eliminados juntamente com o lixo doméstico comum! Por favor, suporte activamente a conservação de recursos e ajude a proteger o ambiente, devolvendo este aparelho num centro de recolha (se disponível).

DEUTSCH

Achten Sie beim Auspacken darauf, dass die folgenden Elemente enthalten sind:
1 x Radiowecker mit Nachtlicht 1 x Bedienungsanleitung

WARNUNG: Das gesamte Verpackungsmaterial wie Klebeband, Plastikfolie, Drähte und Etiketten ist nicht Teil dieses Spielzeuges und sollte entsorgt werden.

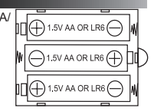
PRODUKTBESCHREIBUNG

1. Radio
2. LCD-Anzeige
3. +
4. -
5. Nachtlicht
6. Nachtlicht ein / aus
7. Batteriefach
8. Einstellen der Uhr
9. Einstellen des Weckers
10. Lautsprecher

LCD-Anzeige
2a. Uhr-Symbol
2b. Wecker-Symbol
2c. Snooze-Symbol
2d. Radio-Symbol
2e. Uhrzeitanzeige
2f. MHz-Symbol
2g/h. PM/AM-Symbole
2i. Batteriestandsanzeige

BATTERIEINFORMATIONEN

Ihr Radio-Projektionswecker benötigt 3 x 1.5V ⎓ AA / Batterien des Typs AA/ LR6 (nicht inbegriffen)



Vor dem ersten Gebrauch
1. Öffnen Sie die Batteriefachabdeckung an der Rückseite des Geräts.
2. Legen Sie die 3 x LR6/AA 1,5 V ⎓ Batterien (nicht inbegriffen) unter Beachtung der Polaritätsmarkierungen im Batteriefach ein.
3. Schließen Sie das Batteriefach.

Batteriestandsanzeige
Es empfiehlt sich, die Batterien auszutauschen, wenn das 🔋 Symbol auf dem Display angezeigt wird.
HINWEIS: Für eine bessere Leistung wird die Benutzung von alkalischen Batterien mit diesem Produkt empfohlen.

Nicht-aufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.Aufladbare Batterien müssen aus dem Gerätvor dem Aufladen entfernt werden.Aufladbare Batterien dürfen nur unterAufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden. Unterschiedliche Batterietypen oder neue und alte Batterien dürfen nicht zusammen benutzt werden. Es dürfen nur Batterien desselben oder eines gleichwertigen Typs verwendet werden. Batterien müssen unter Beachtung der korrekten Polarität eingelegt werden. Verbrauchte Batterien müssen aus dem Gerät entfernt werden. Die Anschlusskontakte dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Batterien dürfen nicht ins Feuer geworfen werden. Entfernen Sie die Batterien aus dem Produkt, wenn es für längere Zeit nicht benutzt wird. Die Batterien dürfen keinen übermäßigen Hitzequellen ausgesetzt werden, zum Beispiel Sonnenschein oder Feuer.

WARNUNG: Fehlfunktionen oder Speicherverlust können durch starke Frequenzstörungen oder elektrostatische Entladungen verursacht werden. Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, entfernen Sie die Batterien und legen sie wieder ein.
- Halten Sie um das Gerät herum einen Mindestabstand ein, um eine ausreichende Luftzirkulation zu gewährleisten.
- Die Luftzirkulation darf nicht durch Bedecken der Lüftungsöffnungen durch solche Gegenstände wie Zeitschriften, Tischdecken, Vorhängen usw. behindert werden.
- Es dürfen keine offenen Flammen auf das Gerät gestellt werden, wie zum Beispiel brennende Kerzen.
- Batterien müssen auf sichere Weise entsorgt werden. Entsorgen Sie Batterien in den hierfür vorgesehenen Sammelbehältern, um die Umwelt zu schützen.
- Das Gerät ist für den Gebrauch in einem moderaten Klima vorgesehen.
- Reinigen Sie das Geräteäußere mit inem weichen, sauberen Tuch, das mit klarem, lauwarmem Wasser angefeuchtet ist.

UHR UND WECKER

Wenn Batterien eingelegt sind, schaltet sich das Gerät ein und geht automatisch in den Uhrzeit-Einstellmodus und anschließend in den Weckzeit-Einstellmodus. Der erste Schritt der beiden folgenden Absätze kann ignoriert werden.

Uhrzeit einstellen
1. Taste zum Einstellen der Uhr (8) länger gedrückt halten.
2. Die - und + Tasten (3 und 4) drücken, um den Zahlenwert zu ändern, dann die Taste zum Einstellen der Uhr (8) zur Bestätigung drücken. Die Einstellungen werden in der folgenden Reihenfolge angezeigt:
12/24h-Modus > Stunden > Minuten
3. Nachdem die Minuten eingestellt wurden, beendet die Uhr den Einstellmodus und zeigt die eingestellte Uhrzeit an.

Weckzeit einstellen
1. Taste zum Einstellen des Weckers (9) länger gedrückt halten.
2. Die - und + Tasten (3 und 4) drücken, um den Zahlenwert zu ändern, dann die Taste zum Einstellen des Weckers (9) zur Bestätigung drücken. Die Einstellungen werden in der folgenden Reihenfolge angezeigt:
Stunden > Minuten > Weckton > Wecker-Lautstärke > Snooze

Wecktöne
• AL01 bis AL05 = Standard-Wecktöne
• AL06 = FM-Radio

Snooze
• S ON = Snooze aktiviert
• S OFF = Snooze deaktiviert

Wecker-Lautstärke
• VOL0 = allmähliche Erhöhung der Wecker-Lautstäke
• VOL1 = 25% Lautstärke
• VOL2 = 50% Lautstärke
• VOL3 = 75% Lautstärke
• VOL4 = 100% Lautstärke

Hinweis: Wenn keine Taste gedrückt wird, verlässt die Uhr automatisch die Zeit- und Weckereinstellung.

Benutzung des Weckers
1. Einmal kurz die Taste zum Einstellen des Weckers (9) drücken, um die Weckzeit zu sehen, und noch einmal drücken, um den Wecker zu aktivieren oder deaktivieren. Wenn der Wecker aktiviert ist, erscheint das Wecker-Symbol (🔔) auf dem Display.
2. Wenn der Wecker ertönt, eine beliebige Taste drücken, um den Wecker auszuschalten. Der Wecker ertönt wieder am nächsten Tag.
3. Wenn die Snooze-Funktion während des Einstellens des Weckers aktiviert wurde, wird das Snooze-Symbol (Z_Z) über dem Wecker-Symbol angezeigt. Wenn der Wecker ertönt:
- Einmal kurz eine beliebige Taste drücken, um die Snooze-Funktion zu starten (das Z_Z Symbol blinkt daraufhin). Der Wecker ertönt erneut nach 9 Minuten.
- Länger gedrückt halten, um sowohl die Wecker- als auch Snooze-Funktion für den aktuellen Tag auszuschalten (das Z_Z Symbol hört auf zu blinken). Der Wecker ertönt wieder am nächsten Tag.

Hinweis: Der Wecker stoppt automatisch nach 5 Minuten, wenn keine Taste gedrückt wird (30 Minuten, wenn das FM-Radio als Weckton benutzt wird). Wenn die Snooze-Funktion aktiviert ist, verstummen alle Wecktöne nach 1 Minute.

RADIOBETRIEB

1. Die Radio-Taste (1) drücken, um das Radio ein-/auszuschalten. Die Radiofrequenz (87~108 MHz) wird für einige Sekunden angezeigt.
2. Einmal kurz die - und + Tasten drücken (3 und 4), um die Radiofrequenz manuell zu ändern.
3. Die - und + Tasten (3 und 4) länger gedrückt halten, um die Sendersuchlauf-Funktion zu nutzen. Der Suchlauf stoppt beim nächsten verfügbaren Radiosender.
4. Zur Regulierung der Lautstärke die Taste zum Einstellen der Uhr (8) und die Taste zum Einstellen des Weckers (9) drücken.

NACHTLICHTBETRIEB

Das Nachtlicht schaltet sich ein, wenn auf die Oberseite des Gerätes gedrückt wird oder wenn der Wecker ertönt. Es schaltet sich automatisch nach 2 Minuten aus oder wenn die Oberseite des Gerätes erneut gedrückt wird.

VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Produktart: Radiowecker mit Nachtlicht
Typbezeichnung: RL800PA_03

iermit erklärt Lexibook Limited, dass der Funkanlagentyp RL800PA der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.
Der vollständige Text der EU-konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

GARANTIE

Dieses Produkt wird von unserer 2-Jahre-Garantie abgedeckt.
Für jede Inanspruchnahme der Garantie oder des Kundenservices wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler und legen Sie einen gültigen Kaufbeleg vor. Unsere Garantie deckt alle Material- und Herstellungsmängel ab, mit Ausnahme von Verschleißerscheinungen, die aus der Missachtung der Bedienungsanleitung oder fahrlässigen Handlungen an diesem Produkt resultieren (wie z. B. Auseinan-derbauen, das Gerät Hitze oder Feuchtigkeit aussetzen usw.). Es wird empfoh-len, die Verpackung für spätere Verwendung aufzubewahren.
Im Bemühen unseren Service weiterhin zu verbessern, können wir an den Farben und der Ausführung des Produktes, wie es auf der Verpackung abgebildet ist, Änderungen vornehmen.

HINWEIS: Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf, sie enthält wich-tige Informationen.

Referenz: RL800PA_03
Entworfen und entwickelt in Europa – Hergestellt in China
© Lexibook®

Dieses Produkt ist kein Spielzeug.

Deutschland & Österreich
Tel: 01805 010931 (0,14 Euro/Minute) E-Mail: **kundenservice@lexibook.com**

Umweltschutz
Ausrangierte Elektrogeräte können recycelt werden und sollten nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden! Bitte unterstützen Sie aktiv die Erhaltung natürlicher Ressourcen und helfen Sie die Umwelt zu schützen, indem Sie dieses Gerät bei einer Sammelstelle.

NEDERLANDS

Het apparaat uitpakkenControleer tijdens het uitpakken of de volgende onderdelen aanwezig zijn:
1 x Wekkerradio met nachtlamp 1 x gebruiksaanwijzing

WAARSCHUWING: Alle verpakkingsmateriaal, zoals kleefband, plastic vellen, koorden en labels vormen geen onderdeel van dit speelgoed en dienen verwij-derd te worden.

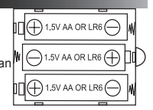
BESCHRIJVING VAN DE ONDERDELEN

1. Radio
2. LCD-scherm
3. +
4. -
5. Nachtlamp
6. Nachtlicht aan / uit
7. Batterijvak
8. Klok instelknop
9. Alarm instelknop
10 Luidspreker

LCD-scherm
2a. Klokpictogram
2b. Alarmpictogram
2c. Sluimerpictogram
2d. Radiopictogram
2e. Tijdweergave
2f. MHz pictogram
2g/h. PM/AM-pictogrammen
2i. Lege batterij pictogram

BATTERIJ-INFORMATIE

Uw radio-alarmklok wordt aangedreven door 3 x 1.5V ⎓ AA / LR6 type batterijen (niet meegeleverd).



Batterieinformationen
1. Open het batterijvak, dat zich achteraan het apparaat bevindt, met behulp van een schroevendraaier.
2. Plaats de 3 x AA/LR6 1,5V ⎓ batterijen (niet meege-leverd) en let hierbij op de juiste polariteit aangegeven binnenin het batterijvak.
3. Sluit het batterijvak en draai de schroef vast.

Indicator voor lege batterij
Het wordt aanbevolen om de batterijen te vervangen zodra het 🔋 Spictogram op het scherm verschijnt.

OPMERKING: Voor een optimale prestatie wordt het aanbevolen om alkaline batterijen met dit product te gebruiken.

Laad nooit niet-oplaadbare batterijen op. Haal de oplaadbare batterijen uit het speelgoed voordat u deze laadt. Oplaadbare batterijen mogen enkel opgeladen worden onder toezicht van een volwassene. Meng geen verschillende soorten batterijen of oude met nieuwe batterijen. Het wordt aanbevolen om alleen batterijen van hetzelfde of gelijkwaardig type te gebruiken. Plaats de batterijen volgens de juiste polariteit. Verwijder uitgeputte batterijen uit het speelgoed. De voedingsbron mag niet kortgesloten worden. Gooi geen batterijen in vuur. Haal de batterijen uit als u het speelgoed gedurende een lange periode niet zult gebruiken. Stel de batterijen nooit bloot aan een warmtebron, zoals zonlicht of vuur.

WAARSCHUWING: Storing of geheugenverlies van het apparaat kan worden veroorzaakt door sterke frequentiestoringen of elektrostatische ontlading. Als het apparaat niet naar behoren werkt, druk op de RESET knop of haal de batterijen uit en plaats deze dan opnieuw.

- Houd een minimale afstand rond het apparaat voor voldoende ventilatie.
- De ventilatie dient niet belemmerd te worden door het afdekken van de ventilatieopeningen door voorwerpen zoals een krant, een tafellaken, gordijnen, etc.
- Plaats geen voorwerp met een open vlam, zoals een brandende kaars, op het apparaat.
- Gooi de batterijen op een juiste manier weg. Gooi gebruikte batterijen in de inzamelbakken die voor dit doeleinde voorzien zijn.
- Het apparaat is ontworpen om te worden gebruikt in een gematigd en klimaat
- Gebruik een zachte, schone doek, bevochtigd in lauw water om de buitenkant van het apparaat schoon te maken.

TIJD EN ALARM

Na het installeren van de batterijen wordt het toestel automatisch ingeschakeld en wordt het instellen van de tijd en het alarm opeenvolgend geopend. De eerste stap van de twee volgende paragrafen kan worden genegeerd.

De tijd instellen
1. Druk lang op de Klok instelknop (8).
2. Druk op de - en + knop (3 en 4) om de waarde te wijzigen en druk dan op de Klok instelknop (8) om te bevestigen. De volgorde van weergegeven instellingen is als volgt:
12/24u-modus > Uur > Minuten
3. Na het instellen van de minuten wordt de tijd instelmodus afgesloten en wordt de ingestelde tijd op het scherm weergegeven.

Het alarm instellen
1. Druk lang op de Alarm instelknop (9).
2. Druk op de - en + knop (3 en 4) om de waarde te wijzigen en druk dan op de Alarm instelknop (9) om te bevestigen. De volgorde van weergegeven instellingen is als volgt:
Uur > Minuten > Alarmtoon > Alarmvolume > Sluimer

Alarmtonen
• AL01 tot AL05 = Standaard alarmtonen
• AL06 = FM-radio

Sluimer
• S ON = Sluimer actief
• S OFF = Sluimer niet actief

Alarmvolume
• VOL0 = alarmvolume neemt geleidelijk aan toe
• VOL1 = 25% volume
• VOL2 = 50% volume
• VOL3 = 75% volume
• VOL4 = 100% volume

Opmerking: als er geen knop wordt ingedrukt, worden de tijd en de alarminstelling automatisch verlaten.

Werking van het alarm
1. Druk kort op de Alarm instelknop (9) om de alarmtijd te bekijken en druk opnieuw om het alarm aan of uit te zetten. Wanneer ingeschakeld verschijnt het alarmpictogram (🔔) op het scherm.
2. Als het alarm afgaat, druk op een willekeurige knop om het alarm te stoppen. Het alarm gaat de volgende dag op hetzelfde tijdstip af.
3. Als de sluimerfunctie wordt geactiveerd terwijl het alarm ingesteld is, verschijnt het sluimerpictogram (Z_Z) boven het alarmpictogram. Als het alarm afgaat:
- Druk kort op een willekeurige knop om de sluimerfunctie te activeren (het Z_Z pictogram knippert) en het alarm gaat na 9 minuten opnieuw af.
- Druk lang om zowel de alarm- als sluimerfunctie voor vandaag te stoppen (het Z_Z pictogram stopt met knipperen). Het alarm gaat de volgende dag op hetzelfde tijdstip af.

Opmerking: Het alarm stopt automatisch na 5 minuten wanneer er geen enkele knop wordt ingedrukt (30 minuten als de FM-radio als het alarm wordt gebruikt). Als de sluimerfunctie wordt geactiveerd, stoppen alle alarmen na 1 minuut.

WERKING VAN DE RADIO

1. Druk op de Radioknop (1) om de radio aan of uit te zetten. De radiofrequentie (87~108 MHz) wordt gedurende enkele seconden weergegeven.
2. Druk kort op de - en + knop (3 en 4) om de radiofrequentie handmatig te wijzigen.
3. Druk lang op de - en + knop (3 en 4) om de scanfunctie te gebruiken. Het scannen stopt automatisch bij het volgend beschikbaar radiostation.
4. Druk op de Klok instelknop (8) en de Alarm instelknop (9) om het volume te regelen.

WERKING VAN DE NACHTLAMP

De nachtlamp brandt wanneer op de bovenkant van het toestel wordt gedrukt of wanneer het alarm afgaat. De lamp dooft automatisch na 2 minuten of wanneer opnieuw op de bovenkant van het toestel wordt gedrukt.

VEREENVOUDIGDE EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Wij, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
91940 Les Ulis
France

Soort product: Wekkerradio met nachtlamp
Type benaming: RL800PA_03

Hierbij verklaar ik, Lexibook Limited, dat het type Wekkerradio RL800PA conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:
http://www.lexibook.com/doc/rl800/rl800_1.pdf

GARANTIE

Dit product is gedekt door onze garantie van 2 jaar.
Voor elke vordering onder de garantie of dienst na verkoop, neem contact op met uw verdeler en leg een geldig aankoopbewijs voor. Onze garantie dekt om het even welke material- of fabricagefout, met uitzondering van schade veroorzaakt door het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing of door een onachtzame actie uitgevoerd op dit apparaat (zoals ontmanteling, blootstelling aan warmte of vocht, enz.). Het is aanbevolen om de verpakking te bewaren voor toekomstige raadpleging.
Om onze diensten te verbeteren, is het mogelijk dat de kleuren en de details van het product zoals weergegeven op de verpakking wijzigen.

OPMERKING: Bewaar deze gebruiksaanwijzing, het bevat belangrijke informatie.

Referentie: RL800PA_03
Ontworpen en ontwikkeld in Europa – Vervaardigd in China
© Lexibook®

Voor service na verkoop, neem contact op met onze teams:
www.lexibook.com

Dit product is geen speelgoed.

Milieubescherming
Bescherming van het milieuAfgedankte elektrische apparatuur kan worden gerecycled en mag niet met het gewone huishoudelijk afval worden weggegooid. Steun het behoud van onze natuurlijke rijkdommen op een actieve manier en help met het beschermen van het milieu door dit apparaat bij een inzamelpunt in te leveren (indien voorhanden).

IM Code: RL800PA_03IM1279

RL800PA_03IM1279_337_V05.indd 2 7/5/19 3:50 PM